

# Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr Bridgend County Borough Council

Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont, CF31 4WB / Civic Offices, Angel Street, Bridgend, CF31 4WB



*Rydym yn croesawu gohebiaeth yn Gymraeg. Rhowch wybod i ni os mai Cymraeg yw eich dewis iaith.*

*We welcome correspondence in Welsh. Please let us know if your language choice is Welsh.*



**Cyfarwyddiaeth y Prif Weithredwr / Chief Executive's Directorate**  
Deialu uniongyrchol / Direct line /: 01656 643148 / 643694 / 643513  
Gofynnwch am / Ask for: Gwasanaethau Democraidaidd

Ein cyf / Our ref:  
Eich cyf / Your ref:

**Dyddiad/Date:** Dydd Iau, 14 Mai 2026

Annwyl Cyngorydd,

## **PWYLLGOR LLYWODRAETHU AC ARCHWILIO**

Cynhelir Cyfarfod Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio Hybrid yn Siambr y Cyngor - Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont ar Ogwr, CF31 4WB / o bell drwy Microsoft Teams ar **Dydd Iau, 21 Mai 2026** am **10:00**.

## **AGENDA**

1 **Ethol Cadeirydd**

Ethol Cadeirydd i'r Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio. Rhaid i'r sawl a benodir yn Gadeirydd y Pwyllgor fod yn aelod lleyg.

2 **Ethol Is-Gadeirydd**

Ethol Is-Gadeirydd i'r Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio. Gall y sawl a benodir yn Is Gadeirydd fod yn unrhyw aelod o'r Pwyllgor.

3 **Ymddiheuriadau am absenoldeb**

Derbyn ymddiheuriadau am absenoldeb gan Aelodau.

4 **Datganiadau o fuddiant**

Derbyn datganiadau o ddiddordeb personol a rhagfarnol (os o gwbl) gan Aelodau / Swyddogion yn unol â darpariaethau'r Cod Ymddygiad Aelodau a fabwysiadwyd gan y Cyngor o 1 Medi 2008.

5	<u>Cymeradwyaeth Cofnodion</u>	5 - 18
6	<u>Cofnod Gweithredu'r Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio</u>	19 - 22
7	<u>Adroddiadau Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio Cymru</u>	23 - 62
8	<u>Diweddariad Traciwr Rheoleiddio</u>	63 - 76
9	<u>Cod Llywodraethu Corfforaethol</u>	77 - 144
10	<u>Dull Hunanasesu ar gyfer 2025/26</u>	145 - 150
11	<u>Siarter Gwasanaeth Archwilio Mewnol Rhanbarthol 2026-27</u>	151 - 178
12	<u>Hunanasesiad y Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio</u>	179 - 206
13	<u>Rhaglen Gwaith Ymlaen 2026-27</u>	207 - 212
14	<u>Materion Brys</u>	

I ystyried unrhyw eitemau o fusnes y, oherwydd amgylchiadau arbennig y cadeirydd o'r farn y dylid eu hystyried yn y cyfarfod fel mater o frys yn unol â Rhan 4 (pharagraff 4) o'r Rheolau Trefn y Cyngor yn y Cyfansoddiad.

Nodyn: Bydd hwn yn gyfarfod Hybrid a bydd Aelodau a Swyddogion mynychu trwy Siambr y Cyngor, Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont ar Ogwr / o bell Trwy Timau Microsoft. Bydd y cyfarfod cael ei recordio i'w drosglwyddo drwy wefan y Cyngor. Os oes gennych unrhyw gwestiwn am hyn, cysylltwch â [cabinet\\_committee@bridgend.gov.uk](mailto:cabinet_committee@bridgend.gov.uk) neu ffoniwch 01656 643148 / 643694 / 643513 / 643159.

Yn ddiffuant

**K Watson**

Prif Swyddog, Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddio, AD a Pholisi Corfforaethol

**Dosbarthiad:**

Cynghorwr:

A R Berrow  
O Clatworthy  
S Easterbrook  
RM Granville  
S J Griffiths  
J Llewellyn-Hopkins  
M L Hughes  
RL Penhale-Thomas

Aelodau Lleyg:

D Austin  
A Bagley  
G Chapman  
B Olorunnisola